\mathbf{A} /74/737/Add.2

Distr.: General 17 April 2020 Arabic

Original: English



الدورة الرابعة والسبعون البند 149 من جدول الأعمال تمويل قوة الأمم المتحدة الأمنية المؤقتة لأبيى

أداء ميزانية قوة الأمم المتحدة الأمنية المؤقتة لأبيي في الفترة من 1 تموز/ يوليه 2018 إلى 30 حزيران/يونيه 2019 والميزانية المقترحة للقوة في الفترة من 1 تموز/يوليه 2020 إلى 30 حزيران/يونيه 2021

تقرير اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية

اعتمادات الفترة 2019/2018	263 858 100 دولار
نفقات الفترة 2019/2018	259 766 300 دولار
الرصيد الحر للفترة 2019/2018	4 091 800 دولار
اعتمادات الفترة 2020/2019	260 177 000 دولار
النفقات المتوقعة للفترة $2020/2019^{(l)}$	253 949 800 دولار
النقص المتوقع في الإنفاق للفترة 2020/2019	227 200 دولار
المبلغ الذي يقترح الأمين العام اعتماده للفترة 2021/2020	270 747 800 دولار
التعديل الذي أوصت به اللجنة الاستشارية للفترة 2021/2020	(963 900 دولار)
المبلغ الذي توصي اللجنة الاستشارية باعتماده للفترة 2021/2020	265 783 900 دولار
 (أ) التقديرات في 31 كانون الثاني/يناير 2020.	





أولا - مقدمة

1 - اجتمعت اللجنة الاستشارية لشوون الإدارة والميزانية، أثناء نظرها في تمويل قوة الأمم المتحدة الأمنية المؤقتة لأبيي (القوة)، مع ممثلي الأمين العام الذين قدموا معلومات وإيضاحات إضافية اختتموها بردود خطية وردت في 15 نيسان/أبريل 2020. وترد تعليقات وتوصيات اللجنة الاستشارية بشأن المسائل الشاملة المتصلة بعمليات حفظ السلم في تقريرها (٨/٦4/٦37)، ويمكن الاطلاع على التعليقات والتوصيات المتصلة باستنتاجات وتوصيات مجلس مراجعي الحسابات بشأن عمليات الأمم المتحدة لحفظ السلام للفترة من 1 تموز/يوليه 2018 إلى 30 حزيران/يونيه 2019 في تقريرها ذي الصلة (٨/٦4/806).

ثانيا - تقرير أداء الميزانية للفترة من 1 تموز/يوليه 2018 إلى 30 حزيران/ يونيه 2019

2 - اعتمدت الجمعية العامة بقرارها 289/72 مبلغا إجماليه 100 858 858 دولار (صافيه 2010 700 261 دولار) للإنفاق على القوة للفترة من 1 تموز/يوليه 2018 إلى 30 حزيران/يونيه 2019 وبلغ مجموع النفقات للفترة مبلغا إجماليه 300 766 259 دولار (صافيه 300 878 256 دولار)، وهو ما يمثل تتفيذا للميزانية بمعدل 4,98 في المائة. ويمثل الرصيد الحر الناشي عن ذلك، الذي بلغ إجماليه 300 800 409 دولار، 6,1 في المائة من المستوى العام للموارد المعتمدة للفترة.

5 - ويعكس الرصيد الحر البالغ 800 409 دولار الأثر المشترك لانخفاض النفقات عما هو مدرج في الميزانية في بندي الأفراد العسكريين وأفراد الشرطة (800 276 2 دولار، أو 1,8 في المائة) والتكاليف التشيغيلية (800 661 2 دولار، أو 3,6 في المائة) وارتفاع النفقات عما هو مدرج في الميزانية في بند الموظفين المدنيين (800 133 2 دولار، أو 3,8 في المائة). وترد في الفرع ثالثا – باء من تقرير الأمين العام عن أداء ميزانية القوة للفترة 2019/2018 (A/74/579) معلومات موجزة عن عمليات إعادة التوزيع (800 333 1 دولار، أو 5,5 في المائة) من الفئة الثالثة إلى الفئة الثانية، نتيجة لإعادة ترتيب أولوبات الموارد.

ثالثًا - معلومات عن الأداء في الفترة الحالية

4 - فيما يتعلق بالنفقات الحالية والمتوقعة للفترة من 1 تموز /بوليه 2019 إلى 30 حزيران/يونيه 2020، أبلغت اللجنة الاســـتشـــارية بأن النفقات بلغت 300 990 090 دولار في 31 كانون الثاني/يناير 2020. وفي نهاية الفترة المالية، سيبلغ مجموع النفقات التقديرية 800 949 253 دولار، مما سيؤدي إلى رصيد حريقدر بمبلغ 200 227 6 دولار.

5 - وأُبلغت اللجنة الاستشارية بتسوية المطالبات المتعلقة بسداد تكاليف القوات المقدمة حتى أيلول/سبتمبر 2019، ليتبقى بذلك رصيد غير مسدد قدره 000 685 26 دولار في 31 كانون الأول/ ديسمبر 2019. وسددت تكاليف المعدات المملوكة للوحدات لغاية أيلول/سبتمبر 2019، ليتبقى بذلك رصيد غير مسدد قدره 000 436 29 دولار في 31 كانون الأول/ديسمبر 2019. وفيما يتعلق بتعويضات الوفاة والعجز، دفع حتى 31 كانون الثاني/يناير 2020 مبلغ قدره 000 1904 دولار لتسوية 72 مطالبة منذ

20-05779 2/10

إنشاء القوة، وكانت هناك سبع حالات قيد التسوية. وتأمل اللجنة الاستشارية بأن تسوى المطالبات التي لم يبت فيها بعد على وجه السرعة.

6 - وأُبلغت اللجنة الاستشارية أيضا بأن مجموع المبالغ التي قُسِّمت على الدول الأعضاء كأنصبة مقررة لتغطية تكاليف القوة منذ إنشائها قد بلغ، حتى 6 آذار /مارس 2020، مبلغا قدره 000 444 995 وولار. وبلغت المدفوعات المقبوضة حتى التاريخ نفسه 000 132 2 دولار، ويتبقى بذلك رصيد غير مسدّد قدره 000 863 107 دولار. وأُبلغت اللجنة كذلك بأن الرصيد النقدي المتاح للقوة بلغ 000 462 600 دولار في 2 آذار /مارس 2020، وهو مبلغ كاف لتغطية الاحتياطي التشيغيلي لمدة ثلاثة أشهر وقدره 000 518 دولار وكذلك لتغطية المبالغ المقرر تسديدها في المرحلة التالية لرد التكاليف للبلدان المساهمة بقوات وبأفراد شرطة.

رابعا - الميزانية المقترحة للفترة من 1 تموز/يوليه 2020 إلى 30 حزيران/يونيه 2021

ألف - الولاية وإفتراضات التخطيط

7 - أنشا مجلس الأمن ولاية القوة في قراره 1990 (2011) ومددها آخر مرة، حتى 15 أيار/ مايو 2020، في القرار 2497 (2019). ويرد موجز لافتراضات التخطيط ومبادرات دعم القوة للفترة 2021/2020 في الفقرات من 8 إلى 24 من تقرير الأمين العام عن الميزانية المقترحة للقوة لتلك الفترة (A/74/723).

باء- الاحتياجات من الموارد

الموارد المالية

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

				الفر	رق
الفئة	النفقات (2019/2018)	المبلغ المخصص (2020/2019)	تقديرات التكاليف (2021/2020)	المبلغ	النسبة المئوية
الأفراد العسكريون وأفراد الشرطة	151 255,4	137 372,8	131 539,4	(5 833,4)	(4,2)
الموظفون المدنيون	36 716,1	36 394,4	46 013,6	9 619,2	26,4
التكاليف التشغيلية	71 794,8	86 409,8	93 194,8	6 785,0	7,9
إجمالي الاحتياجات	259 766,3	260 177,0	270 747,8	10 570,8	4,1

ملاحظة: ترد معلومات مفصلة عن الموارد المالية المقترحة وتحليلٌ للفروق في البابين الثاني والثالث من الميزانية المقترحة.

1 - الأفراد العسكريون وأفراد الشرطة

القلة	الوظائف المأذون بها للفترة 2020/2019 ⁽⁾	الوظائف المقترحة للفترة 2021/2020	الفرق
المراقبون العسكريون	225	225	_
أفراد الوحدات العسكرية	3 620	3 325	(295)
أفراد شرطة الأمم المتحدة	185	148	(37)
أفراد وحدات الشرطة المشكلة	160	492	332

(أ) تمثل أعلى مستوى للقوام المأذون به.

8 - تبلغ الموارد المقترحة لتغطية تكاليف الأفراد العسكريين وأفراد الشرطة للفترة 2021/2020 مبلغا قدره 400 539 5 دولار، أو 4,2 في المائة، مقارنة قدره 400 539 5 دولار، أو 4,2 في المائة، مقارنة بالمبلغ المخصص للفترة 2020/2019. ويعكس النقصان التخفيضات في بندي الوحدات العسكرية وشرطة الأمم المتحدة، ويعزى ذلك أساسا إلى التخفيضات في القوام المأذون به وفقا لقراري مجلس الأمن 2469 (2019). وستقابل التخفيضات جزئيا بزيادات تعزى أساسا إلى ارتفاع تقديرات التكاليف المتعلقة ببدل الإقامة المقرر للبعثة المخصص للمراقبين العسكريين، بسبب التقاسم المتوقع لأماكن الإقامة، ونشر وحدتين إضافيتين من وحدات الشرطة المشكلة، تتألف كل منهما من حوالي 160 فردا، وفقا لقراري المجلس المذكورين أعلاه (المرجع نفسه، الفقرات 69–72).

9 - وتوصي اللجنة الاستشارية بالموافقة على مقترحات الأمين العام بشأن الأفراد العسكريين وأفراد الشرطة.

2 - الموظفون المدنيون

الفئة	الوظائف المعتمدة الفترة 2020/2019	الوظائف المقترحة الفترة 2021/2020	الفرق
الوظائف			
الموظفون الدوليون	165	177	12
الموظفون الوطنيون من الفئة الفنية	3	3	_
الموظفون الوطنيون من فئة الخدمات العامة	83	83	_
الوظائف المؤقتة(أ)	1	1	_
متطوعو الأمم المتحدة	34	39	5
المجموع	286	303	17

(أ) ممولة في إطار المساعدة المؤقتة العامة.

20-05779 4/10

10 - تبلغ الموارد المقترحة لتغطية تكاليف الموظفين المدنيين للفترة 2021/2020 مبلغا قدره 600 600 40 دولار، أو 6,45 في المائة، مقارنة باعتمادات الفترة 2020/2019. ويشيير الأمين العام إلى أن الزيادة تعزى إلى زيادة الاحتياجات في بند الموظفين الدوليين، مع زيادة قدرها 000 523 9 دولار، أو 31,6 في المائة، بسبب ما يلي: (أ) زيادة مضاعف تسوية مقر العمل في 1 كانون الثاني/يناير 2020 (44,6 مقارنة بيسلم 30,5 في الفترة 2020/2019)؛ و (ب) تطبيق معدل شغور أقل (8 في المائة، مقارنة بمعدل قدره 15 في المائة في الفترة 2020/2019)؛ و (د) تطبيق نسبة مئوية أعلى و (ج) اقتراح إنشاء 11 وظيفة دولية (1 مد-2، و 8 ف-4، و 2 ف-3)؛ و (د) تطبيق نسبة مئوية أعلى للتكاليف العامة للموظفين (2,500 في المائة من صافي المرتبات للفترة 2021/2020، مقارنة بنسببة للمتحدة، بزيادة قدرها 700/2019). وتعزى الزيادة أيضا إلى زيادة الاحتياجات في بند متطوعي الأمم المتحدة، بزيادة قدرها 700 40 دولار، أو 5,1 في المائة، بسبب اقتراح إنشاء خمس وظائف مؤقتة (المرجع نفسه، الفقرتان 73 و 74).

التوصيات المتعلقة بالوظائف الثابتة والوظائف المؤقتة

11 - يشير الأمين العام إلى أن الميزانية المقترحة للفترة 2021/2020 تغطي تكاليف 303 وظائف ثابتة ومؤقتة من وظائف المدنيين، بما في ذلك إنشاء 11 وظيفة دولية (1 مد-2، و 8 ف-4، و 2 ف-3)، ووظيفة واحدة من وظائف المساعدة المؤقتة العامة (ف-3)، وخمس وظائف مؤقتة لمنطوعي الأمم المتحدة، وتحويل وظيفة واحدة من وظائف المساعدة المؤقتة العامة (ف-3) إلى وظيفة ثابتة، ونقل وظيفة دولية واحدة (من فئة الخدمة الميدانية)، وإعادة ندب وظيفة دولية واحدة (ف-3) (المرجع نفسه، الفقرات 31–36 و 43 و 45 و 64 و 59).

إنشاء الوظائف

12 - يشار في الميزانية المقترحة إلى أن الأمين العام يقترح، تمشيا مع الفقرة 5 من قرار مجلس الأمن 2469 (2019) والفقرة 6 من القرار 2497 (2019)، إنشاء وظيفة مدنية لنائب رئيس البعثة من أجل: (أ) دعم تنفيذ الاتفاق المتعلق بالترتيبات المؤقتة للإدارة والأمن في منطقة أبيي وللتوصل إلى تسوية سياسية لوضع أبيي؛ (ب) مواصلة تيسير الاتصال والتفاعل بين الطرفين على نحو ينسجم مع الاتفاق المتعلق بالترتيبات المؤقتة، بما في ذلك الاتفاق على إنشاء دائرة شرطة أبيي؛ (ج) العمل بصفة مركز التسيق الرئيسي للتواصل المجتمعي في أبيي، مع كل من الزعماء التقليديين والهياكل الإدارية القائمة، ولتقديم الدعم للشركاء في المجال الإنساني وللاتحاد الأفريقي (المرجع نفسه، الفقرة 31).

13 - ويقترح الأمين العام أيضا إنشاء الوظائف التالية في مكتب نائب رئيس البعثة: وظيفة واحدة لمساعد خاص (ف-4)، لدعم نائب رئيس البعثة؛ وثلاث وظائف لموظف للشؤون السياسية (ف-4)، واحدة في كل من الخرطوم وجوبا وأديس أبابا، لتقديم تحليل سياسي يتعلق بمركز العمل، والاتصال بالجهات المعنية صاحبة المصلحة، ومساعدة قيادة القوة حسب الحاجة؛ ووظيفتان لموظف للشؤون السياسية (ف-4)، في كل من موقعي الآلية المشتركة لرصد الحدود والتحقق منها في كادقلي وقوك مشار لتعزيز قدرة المكتب وزيادة أنشطة التوعية في المنطقة الحدودية الآمنة والمنزوعة السلاح؛ ووظيفتان لموظف للشؤون السياسية (ف-3)، مقرهما في أبيي، لمساعدة نائب رئيس البعثة في تحليل الجوانب السياسية للمعلومات المتصلة بالولاية في العواصم الثلاث ومقري قطاعي الآلية (المرجع نفسه، الفقرات 25-36).

14 - وعند الاستفسار، أبلغت اللجنة الاستشارية بأن قوة الأمم المتحدة الأمنية المؤقتة لأبيي والأمانة العامة قد سبق أن أجريتا اتصالات مع حكومة السودان في مناسبات مختلفة بشأن تعيين نائب مدني لرئيس البعثة برتبة مد-2، وأن القوة ستواصل تلك المناقشات، وأنها ستبدأ، بمجرد قبول التعيين وتحديد مرشح مناسب، عملية الاستقدام للوظائف الأخرى المقترح إنشائها في مكتب نائب رئيس البعثة.

15 - وتلاحظ اللجنة الاستشارية من المعلومات المقدمة إليها أن تعيين نائب مدني لرئيس البعثة لا يزال في مرحلة مبكرة من التشاور بين الأطراف المعنية. ولذلك ترى اللجنة أنه ينبغي للقوة أن تعطي الأولوية لهذه العملية وأن تعتمد نهجا تدريجيا للاستقدام فيما يتعلق بالملء اللاحق لملاك الموظفين في مكتب نائب رئيس البعثة، من حيث عدد الوظائف المقترحة ورتبها على السواء.

16 - وفي هذا السياق، توصي اللجنة الاستشارية بإنشاء وظيفة المساعد الخاص (ف-4) في أبيي برتبة ف-3. وتوصي اللجنة أيضا بإنشاء وظيفة واحدة فقط من الوظيفتين المقترحتين لموظف للشؤون السياسية (ف-3) في أبيي في هذه المرحلة.

17 - وتوصى اللجنة الاستشارية أيضا بالاستقدام التدريجي لشغل الوظائف المقترحة الثلاث لموظف للشؤون السياسية (ف-4) في جوبا والخرطوم وأديس أبابا، وكذلك لشغل الوظيفتين لموظف للشؤون السياسية (ف-4) في كادقلي وقوك مشار. وبناء على ذلك، توصى اللجنة بتطبيق معدل شغور قدره 75 في المائة على هذه الوظائف الخمس الجديدة في الفترة 2021/2020.

18 - ويقترح الأمين العام أيضا إنشاء وظيفة لمسؤول عن إدارة المرافق (ف-4) في وحدة الهندسة. وسيقوم شاغل الوظيفة بتحليل أعمال تخطيط وتصميم وصيانة النظم والمرافق الرئيسية مثل مرافق المعيشة والمكاتب والهياكل ذات الصلة وتقديم المشورة بشأنها، والإشراف على المياه والصرف الصحي، والأنشطة البيئية، وإدارة المرافق (المرجع نفسه، الفقرة 15). ولئن كانت اللجنة الاستشارية تلاحظ الزيادة المقترحة في الموارد المخصصة للمرافق والبنى التحتية لدعم توسيع معسكرات الأفراد النظاميين (المرجع نفسه، الفقرة 76)، فهي تلاحظ أيضا أن وحدة الهندسة مزودة بالفعل بـــــ 35 وظيفة ثابتة ومؤقتة (1 ف-4، و 3 ف-5، و 12 وظيفة من فئة الخدمة الميدانية، و 14 وظيفة وطنية من فئة الخدمات العامة، و 5 وظائف لمتطوعي الأمم المتحدة). وترى اللجنة أن الملاك الكامل الحالي لموظفي الوحدة ينبغي أن يكون قادرا على تلبية الاحتياجات الإضافية المتعلقة بالمرافق والبنى التحتية. وإذلك، توصي اللجنة بعدم الموافقة على مقترح إنشاء وظيفة لمسؤول عن إدارة المرافق والبنى التحتية. وإذلك، توصي اللجنة بعدم الموافقة على مقترح إنشاء وظيفة لمسؤول عن إدارة المرافق والبنى التحتية. وإذلك، توصي اللجنة بعدم الموافقة على مقترح إنشاء وظيفة لمسؤول عن إدارة المرافق (ف-4).

19 - ويُقترح أيضا إنشاء خمس وظائف مؤقتة لمتطوعي الأمم المتحدة الدوليين على النحو التالي: وظيفة واحدة لموظف للشوون الجنسانية في مكتب رئيس الديوان، ووظيفة واحدة لموظف رعاية الموظفين في وحدة الموارد البشرية، ووظيفتان لموظف عمليات جوية، يكون مقراهما في أبيي وقوك مشار، ووظيفة واحدة لموظف معني بالتقيد بالمعابير التقنية في الوحدة الجوية. وإذ تأخذ اللجنة الاستشارية في اعتبارها النداء المتكرر الذي وجهته الجمعية العامة لتحسين نسبة الموظفين الفنيين إلى موظفي الدعم، مع إيلاء اهتمام خاص لإمكانية تحويل الوظائف إلى وظائف وطنية (انظر القرارات 59/699 و 26/61) فهي توصي بإنشاء الوظيفة المقترحة لموظف الشؤون الجنسانية (من متطوعي الأمم المتحدة) في مكتب رئيس الديوان والوظيفتين المقترحتين لموظف عمليات جوية (من متطوعي الأمم المتحدة)، اللتين سيكون مقراهما في أبيي وفي قوك مشار، وذلك كوظائف لموظفين وطنيين من الفئة الفنية.

20-05779 6/10

تحويل وظائف

20 - يقترح الأمين العام تحويل وظيفة مؤقتة واحدة لمهندس (ف-3)، ممولة في إطار المساعدة المؤقتة العامة، إلى وظيفة ثابتة بنفس الرتبة. وسيشرف شاغل الوظيفة على مشاريع تتقل القوات داخل مربع أبيي، لتتفرغ بقية الموارد الهندسية للإشراف على مشاريع التشييد في مواقع أخرى (المرجع نفسه، الفقرة 50). وعند الاستقسار، أُبلغت اللجنة الاستشارية بأنه منذ إنشاء وظيفة المساعدة المؤقتة العامة تلك، واجهت البعثة صعوبات كبيرة في تحديد المرشحين المناسبين ذوي المؤهلات العالية بسبب الطابع المؤقت للوظيفة.

21 - واللجنة الاستشارية غير مقتنعة بأن تحويل وظيفة مهندس في إطار المساعدة المؤقتة العامة إلى وظيفة ثابتة في موقع واحد سيؤدي إلى تفرغ الموارد الهندسية للإشراف على مشاريع التشييد في مواقع أخرى. واللجنة غير مقتنعة أيضا بأن الطابع المؤقت لمصدر تمويل وظيفة مؤقتة يحول دون استقدام مرشحين مؤهلين. ولذلك، توصي اللجنة بعدم الموافقة على مقترح تحويل وظيفة مهندس (ف-3) في إطار المساعدة المؤقتة العامة إلى وظيفة ثابتة.

معدلات الشغور

22 – يتضمن الجدول الوارد أدناه موجزا لمعدلات الشغور للموظفين المدنيين في الفترتين 2019/2018 و 2020/2019 وتلاحظ اللجنة الاستشارية من الميزانية المقترحة أن المعلومات المتعلقة بعوامل الشغور المطبقة في تقديرات التكاليف للفترة 2021/2020 لا تزال تتضمن لغة مشتركة فيما يتعلق بمعظم عمليات حفظ السلام، بدلا من تقديم تفسيرات مفصلة للمعدلات المحددة المطبقة على كل فئة من فئات الموظفين المدنيين في القوة. وعلى وجه الخصوص، تلاحظ اللجنة عدم وجود تبرير لتطبيق معدلات تختلف عن معدلات الشغور الفعلية خلال الفترة الحالية.

الــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	الفعلية 31 كانون الثاني/	-	المعتمدة للفترة	الفعلية للفترة	الفئة
					الموظفون المدنيون
8,0	8,5	9,1	15,0	11,3	الموظفون الدوليون
					الموظفون الوطنيون
0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	الموظفون الوطنيون من الفئة الفنية
					الموظفون الوطنيون من فئة
10,0	9,6	9,6	12,0	10,8	الخدمات العامة
3,0	14,7	5,9	3,0	0,0	متطوعو الأمم المتحدة
					الوظائف المؤقتة
10,0	100,0	100,0	15,0	100,0	الموظفون الدوليون

23 - وتكرر اللجنة الاستشارية الإعراب عن رأيها بأن معدلات الشغور المقترحة ينبغي أن تستند، قدر الإمكان، إلى المعدلات الفعلية، وفي الحالات التي تختلف فيها المعدلات المقترحة عن المعدلات الفعلية،

ينبغي تقديم تبرير واضــح بصــورة منهجية في الميزانية المقترحة والوبّائق ذات الصـلة (انظر أيضــا ٨/73/755/Add.11).

الوظائف الشاغرة

24 - أُبلغت اللجنة الاستشارية، بناء على استفسارها، بأنه في 20 آذار /مارس 2020، كانت خمس وظائف (1 قائد قوة (أمين عام مساعد) و 4 مساعدين (من فئة الخدمات العامة الوطنية)) لا تزال شاغرة لأكثر من سنتين. وعند الاستفسار، أُبلغت اللجنة أيضا بأن وظيفة رئيس البعثة/قائد القوة بالنيابة يشغلها حاليا موظف برتبة مد-2 يتلقى بدل وظيفة خاص. وأُبلغت اللجنة كذلك، بناء على استفسارها، بأنه جرى نشر إعلانات عن وظائف المساعدين الشاغرة الأربع، ومن المقرر إجراء مقابلات مع المرشحين لثلاث منها في نيسان/أبريل 2020.

25 - وتعرب اللجنة الاستشارية عن قلقها إزاء طول فترة شعور منصب قائد القوة. وتشير اللجنة إلى طلب الجمعية العامة الذي يرد باستمرار في قراراتها بشأن ميزانيات عمليات حفظ السلام بأن يكفل الأمين العام شغل الوظائف الشاغرة على وجه السرعة (A/71/836)، الفقرة 108).

26 - وتكرر اللجنة الاستشارية التأكيد على أنه ينبغي تقديم مقترح إما بالإبقاء على الوظائف التي تظل شاغرة لمدة سنتين أو أكثر، مع إعادة تبريرها بالكامل، أو بإلغائها (انظر أيضا للمراعزة المدة الفقرة 67، وقرار الجمعية العامة 64/66). وتلاحظ اللجنة أن الأمين العام لم يُعِد تبرير وظائف المساعدين الأربع المذكورة أعلاه التي ظلت شاغرة لمدة سنتين أو أكثر. ويناء على ذلك، توصى اللجنة بإلغاء تلك الوظائف الأربع.

27 - وتوصي اللجنة الاستشارية، رهنا بتوصياتها الواردة في الفقرات 16 إلى 19 و 21 و 26 أعلاه، بالموافقة على مقترحات الأمين العام المتعلقة بالموظفين المدنيين. وينبغي تبعاً لذلك تعديل أي تكاليف تشغيلية ذات صلة بهذا البند.

3 - التكاليف التشغيلية

(بدولارات الولايات المتحدة)

الفرق	المقترحة للفترة 2021/2020	المعتمدة للفترة 2020/2019	
6 785 000	93 194 800	86 409 800	التكاليف التشغيلية

28 – تعكس الزيادة المقترحة البالغة 000 785 6 دولار، أو 7,9 في المائة، للفترة 2021/2020 في التكاليف التشيغيلية زيادة في الاحتياجات في بندي المرافق والبنى التحتية والاتصالات وتكنولوجيا المعلومات، يقابلها جزئيا انخفاض في الاحتياجات في بنود العمليات الجوية، والنقل البري، واللوازم والخدمات والمعدات الأخرى (٨/74/723)، الفقرات 76–80).

20-05779 8/10

المرافق والبني التحتية

29 - تعزى الزيادة المقترحة في بند المرافق والبنى التحتية البالغة 300 7 939 ولار، أو 25,3 في المائة، أساسا إلى ما يلي: (أ) تشييد إنشاءات جاهزة لأفراد وحدات الشرطة المشكلة وتعديل وتجديد وصيانة المواقع الحالية غير المكتملة والقديمة (200 497 497) و (ب) اقتتاء مرافق جاهزة (100 102 100 دولار)؛ و (د) اقتتاء معدات (100 102 100 دولار)؛ و (د) اقتتاء معدات لمعالجة المياه وتوزيع الوقود (300 628 دولار)؛ و (ه) مخصصات للخدمات الأمنية، كانت مشمولة في السابق تحت بند اللوازم والخدمات والمعدات الأخرى (000 100 دولار). وستقابل الزيادات جزئيا بانخفاض الاحتياجات المتعلقة بقطع الغيار واللوازم.

30 - وتشير اللجنة الاستشارية إلى أن القوة الأمنية المؤقتة لأبيي ما فتئت تواجه صعوبات في تنفيذ مشاريع التشييد والصيانة على النحو المقرر. وترى اللجنة أنه لن يكون من الواقعي افتراض أن تنفيذ النطاق الكامل لمشاريع التشييد المقررة للفترة 2021/2020 سيسير على النحو المقرر. ولذلك، ترى اللجنة أن المستوى المقترح للاحتياجات للفترة 2021/2020 غير مبرر بالكامل وتوصي بتخفيض بنسبة 50 في المائة، أو 650 969 3 دولارا، في الزيادة المقترحة في الموارد المتعلقة بالمرافق والبنى التحتية (انظر أيضا 4/73/755/Add.11).

31 - وفيما يتعلق باقتتاء مولدات كهربائية جديدة، يشير الأمين العام إلى أن هذا الاقتتاء سيسهم في تخفيض استهلاك الوقود، مما يؤدي إلى تحقيق مكاسب في الكفاءة قدرها 700 36 دولار (A/74/723) الفقرة 55). وتشير المعلومات المقدمة إلى اللجنة الاستشارية إلى أن القوة تعتزم، في الفترة (2021/2020) اقتتاء معدات أخرى للإدارة البيئية واستخدام وتوليد الطاقة، بما في ذلك نظم تعمل بالطاقة الشمسية، ولكنها لا تحدد أي مكاسب ناتجة عن زيادة الكفاءة. وتتطلع اللجنة الاستشارية إلى استعراض المعلومات الإضافية المتعلقة بالمشاريع البيئية، بما في ذلك تكاليفها وقدرتها والمكاسب المتوقعة الناتجة عن زيادة الكفاءة، في التقرير المقبل عن ميزانية القوة.

السفر الرسمي

32 - تشير المعلومات المقدمة إلى اللجنة الاستشارية إلى أن الموارد المقترحة فيما يتعلق بالسفر الرسمي لأغراض التدريب في الفترة 2021/2020 تبلغ 200 326 دولار، مما يعكس زيادة قدرها 200 00 دولار، أو 6,5 في المائة، مقارنة بالمبلغ المخصص للفترة 2020/2019. وترى اللجنة الاستشارية أنه ينبغي للقوة أن تزيد من جهودها في الاعتماد على تكنولوجيا التدريب عن بعد، بما في ذلك التداول بالفيديو. ويناء على ذلك، توصي اللجنة بتخفيض ميزانية السفر الرسمي لأغراض التدريب بنسبة 20 في المائة، أو 240 55 دولارا.

الاتصالات وتكنولوجيا المعلومات

33 - تعزى الزيادة المقترحة في بند الاتصالات وتكنولوجيا المعلومات البالغة 511 100 دولار، أو 5,7 في المائة، أساسا إلى الاقتتاء المقرر للمعدات، بما في ذلك لدعم أفراد الشرطة المشكلة الإضافيين الذين سينشرون خلال الفترة. وتشير المعلومات المقدمة إلى اللجنة الاستشارية إلى أنه لم ينفق في الفترة الحالية حتى 31 كانون الثاني/يناير 2020 سوى مبلغ 600 332 دولار من المبلغ المخصص البالغ

900 939 1 دولار لمعدات الاتصالات وتكنولوجيا المعلومات. وبالنظر إلى هذا النقص في استخدام الموارد، توصي اللجنة الاستشارية بتخفيض بنسبة 10 في المائة، أو 110 51 دولارات، في الزيادة المقترحة في الموارد المخصصة للاتصالات وتكنولوجيا المعلومات.

الخبراء الاستشاريون والخدمات الاستشارية

34 - تبلغ الموارد المقترحة للخبراء الاستشاريين والخدمات الاستشارية في الفترة 2021/2020 مبلغا قدره 900 461 ولار . وتبين المعلومات المقدمة إلى اللجنة الاستشارية نقصا في الإنفاق قدره 200 265 دولار في بند الميزانية المذكور في الفترة 2019/2018. وعلاوة على ذلك، فيما يتعلق بالفترة الحالية، لم يكن قد أنفق أي من الاحتياجات البالغة 500 31 دولار المتعلقة بالخدمات الاستشارية جتى 31 كانون الثاني/بناير 2020. وفي ضوء هذه العناصر، توصي اللجنة الاستشارية بتخفيض بنسبة 15 في المائة، أو 285 69 دولارا، في الموارد المقترحة المتعلقة بالخبراء الاستشاريين والخدمات الاستشارية.

35 - وتوصى اللجنة الاستشارية، رهنا بملاحظاتها وتوصياتها الواردة في الفقرات 27 و 30 إلى 34 أعلاه، بالموافقة على مقترحات الأمين العام المتعلقة بالتكاليف التشغيلية.

خامسا - الاستنتاج

36 - يرد الإجراءان المطلوب من الجمعية العاصة اتخاذهما فيما يتعلق بتمويل القوة للفترة من 1 تموز /يوليه 2018 إلى 30 حزيران/يونيه 2019 في الفرع الخامس من تقرير الأداء (A/74/579). وتوصي اللجنة الاستشارية بأن يقيد لحساب الدول الأعضاء الرصيد الحر البالغ 800 4 091 دولار للفترة من 1 تموز /يوليه 2018 إلى 30 حزيران/يونيه 2019، وكذلك الإيرادات/التسويات الأخرى البالغة 30 حزيران/يونيه 2019.

77 - ويرد الإجراءان المطلوب من الجمعية العامة اتخاذهما فيما يتعلق بتمويل القوة للفترة من الموز/يوليه 2020 إلى 30 حزيران/يونيه 2021 في الفرع الرابع من الميزانية المقترحة (A/74/723). وتوصي اللجنة الاستشارية، مع مراعاة ملاحظاتها وتوصياتها الواردة أعلاه، بتخفيض الموارد المقترحة بمبلغ 900 496 4 دولار، من 747 700 دولار إلى 900 783 265 دولار. ويناء على ذلك، توصيي اللجنة بأن تعتمد الجمعية العامة مبلغا قدره 900 783 265 دولار للإنفاق على القوة لفترة الاثني عشر شهرا الممتدة من 1 تموز/يوليه 2020 إلى 30 حزيران/يونيه 2021.

20-05779 10/10